



*AJS Review*  
ASSOCIATION FOR JEWISH STUDIES  
NEW YORK, NEW YORK

EDITORS

Robert Goldenberg, SUNY Stony Brook  
Elisheva Carlebach, Columbia University

BOOK REVIEW EDITOR

Charlotte Fonrobert, Stanford University

ASSOCIATE BOOK REVIEW EDITOR

Eugene Sheppard, Brandeis University

EDITORIAL BOARD

Michael Alexander, Temple University  
Pamela Barmash, Washington University in Saint Louis  
Yaakov Elman, Yeshiva University  
Talya Fishman, University of Pennsylvania  
Gershon David Hundert, McGill University  
Riv-Ellen Prell, University of Minnesota  
Jeffrey Rubenstein, New York University  
Jeffrey Shandler, Rutgers University  
Magda Teter, Wesleyan University  
Chava Weissler, Lehigh University

MANAGING EDITOR

Stanley Mirvis

The *AJS Review* (ISSN 0364-0094) is published twice annually  
by the Association for Jewish Studies

The *AJS Review* has been subsidized in part by a contribution from the Lucius N. Littauer Foundation.

Manuscripts for consideration should be e-mailed as a MS Word or rich text file to the *AJS Review* managing editor at [ajsreview@ajs.cjh.org](mailto:ajsreview@ajs.cjh.org). Books for review should be sent to Prof. Charlotte Fonrobert, Stanford University, Department of Religious Studies, Building 70, MC 2165, Stanford CA 94305-2165.

© the Association for Jewish Studies 2010. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, in any form or by any means, electronic, photocopy, or otherwise, without permission in writing from Cambridge University Press. Permission inquiries from the USA, Mexico, and Canada should be addressed to the New York office of Cambridge University Press <http://www.cambridge.org/us/information/rights/contacts/newyork.htm>; permission inquiries from elsewhere should be addressed to the Cambridge office <http://www.cambridge.org/uk/information/rights/contacts/cambridge.htm>; permission inquiries from Australia and New Zealand should be addressed to the Melbourne office [http://www.cambridge.org/aus/information/contacts\\_melbourne.htm](http://www.cambridge.org/aus/information/contacts_melbourne.htm).

**Publishing, Subscription, and Advertising Offices:** Cambridge University Press, 32 Avenue of the Americas, New York, NY 10013-2473, U.S.A.; or Cambridge University Press, The Edinburgh Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8RU, England.

Annual subscription rates for Volume 35, 2011: Institutions print and online £108/\$184; institutions online only £93/\$160; institutions print only £101/\$172; single part £56/\$95, payable in advance or on receipt of invoice; institutional check or credit card only. Special rates exist for members of the Association for Jewish Studies; membership information can be found at <http://www.ajsnet.org>. Information relating to *AJS Review* can be found at <http://www.ajsnet.org/ajsreview.htm>. *AJS Review* and all other Cambridge Journals can be found at <http://journals.cambridge.org/>

**Photocopying Information:** Permission to copy (for users in the U.S.A.) is available from Copyright Clearance Center, <http://www.copyright.com>, email: [info@copyright.com](mailto:info@copyright.com). Specific written permission must be obtained for republication; contact the nearest Cambridge University Press office.

Postmaster: Send address changes in the U.S.A., Canada, and Mexico to: *AJS Review*, Journals Dept., Cambridge University Press, 100 Brook Hill Drive, West Nyack, NY 10994-2133, U.S.A. Send address changes elsewhere to: *AJS Review*, Journals Dept., Cambridge University Press, The Edinburgh Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8RU, England.

# *AJS Review*

THE JOURNAL OF THE ASSOCIATION FOR JEWISH STUDIES

VOLUME 34, NUMBER 2

NOVEMBER 2010

## TABLE OF CONTENTS

---

A STATEMENT FROM THE EDITORS ..... 169

### ARTICLES

**Leah Garrett**

Just One of the Goys: Salinger's, Miller's, and Malamud's Hidden Jewish Heroes ... 171

**Kára L. Schenk**

Temple, Community, and Sacred Narrative in the Dura-Europos Synagogue ..... 195

**Andrew N. Koss**

War within, War without: Russian Refugee Rabbis during World War I ..... 231

**Simon G. D. A. Lasair**

Targum and Translation: A New Approach to a Classic Problem ..... 265

**James Loeffler**

Between Zionism and Liberalism: Oscar Janowsky and Diaspora  
Nationalism in America ..... 289

**Mitchell First**

The Origin of Ta'anit Esther ..... 309

### SYMPOSIUM: THE JEWISH BOOK

**Adam Shear**

Introduction to *AJS Review* Symposium: The Jewish Book: Views and Questions .... 353

**Lawrence H. Schiffman**

The Dead Sea Scrolls and the History of the Jewish Book ..... 359

**Yaacob Dweck**

What Is a Jewish Book? ..... 367

**Jeffrey Shandler**

The Jewish Book and Beyond in Modern Times ..... 377

### REVIEW ESSAY

**Eliza Slavet**

A Matter of Distinction: On Recent Work by Jan Assmann ..... 385

### EXCHANGE

Between Past and Present, Jew and Arab: An Exchange between  
Gil Anidjar and David N. Myers ..... 395

BOOK REVIEWS

BIBLICAL STUDIES

**Lori Lefkowitz.** *In Scripture: The First Stories of Jewish Sexual Identities*  
ADRIANE LEVEEN, Hebrew Union College ..... 405

**Benjamin D. Sommer.** *The Bodies of God and the World of Ancient Israel*  
RONALD HENDEL, University of California, Berkeley ..... 407

JEWISH HISTORY AND CULTURE IN LATE ANTIQUITY

**Seth Schwartz.** *Were the Jews a Mediterranean Society? Reciprocity  
and Solidarity in Ancient Judaism*  
ERICH S. GRUEN, University of California, Berkeley ..... 410

**Yehudah B. Cohn.** *Tangled Up in Text: Tefillin and the Ancient World*  
JOHN MANDSAGER, Stanford University ..... 413

**Leonard V. Rutgers.** *Making Myths: Jews in Early Christian Identity Formation*  
ANDREW S. JACOBS, Scripps College ..... 416

TALMUD, MIDRASH, AND RABBINICS

**Aharon Shemesh.** *Halakhah in the Making: The Development of Jewish Law From  
Qumran to the Rabbis*  
ALEX P. JASSEN, University of Minnesota ..... 418

**Hillel Gamoran.** *Jewish Law in Transition: How Economic Forces Overcame  
the Prohibition against Lending on Interest*  
YOSEF RIVLIN, Bar-Ilan University ..... 421

**Gwynn Kessler.** *Conceiving Israel: The Fetus in Rabbinic Narrative*  
JUDITH R. BASKIN, University of Oregon ..... 425

MEDIEVAL JEWISH CULTURE

**Eli Wiesel.** *Rashi: A Portrait*  
EVYATAR MARIENBERG, University of North Carolina, Chapel Hill ..... 427

**Marina Rustow.** *Heresy and the Politics of Community: The Jews  
of the Fatimid Caliphate*  
JOSHUA HOLO, Hebrew Union College ..... 430

**Dana E. Katz.** *The Jew in the Art of the Italian Renaissance*  
VIVIAN B. MANN, Jewish Theological Seminary, New York ..... 433

MODERN JEWISH CULTURE AND HISTORY

**Jeanne E. Abrams.** *Dr. Charles David Spivak: A Jewish Immigrant  
and the American Tuberculosis Movement*  
ABRAHAM FUKS, McGill University ..... 435

**Steven J. Zipperstein.** *Rosenfeld's Lives: Fame, Oblivion, and the Furies of Writing*  
ANITA NORICH, University of Michigan ..... 438

<b>Sharon Gillerman.</b> <i>Germans into Jews: Remaking the Jewish Social Body in the Weimar Republic</i> SANDER L. GILMAN, Emory University .....	440
<b>Marc David Baer.</b> <i>The Dönme: Jewish Converts, Muslim Revolutionaries, and Secular Turks</i> MATTHIAS LEHMANN, Indiana University, Bloomington .....	442
<b>Sara Bender.</b> <i>The Jews of Białyłstok during World War II and the Holocaust</i> REBECCA KOBRIN, Columbia University .....	445
<b>Eliza Slavet.</b> <i>Racial Fever: Freud and the Jewish Question</i> LAURA LEVITT, Temple University .....	447
<b>Jeffrey Shandler.</b> <i>Jews, God and Videotape: Religion and Media in America</i> ARI Y. KELMAN, University of California Davis, California .....	450
ART	
<b>Vivian B. Mann.</b> <i>Art and Ceremony in Jewish Life: Essays on the History of Jewish Art</i> VANESSA L. OCHS, University of Virginia .....	452
ERRATUM	
<b>COVER, <i>AJS Review</i> 34(1)</b> .....	455